III

(Atti adottati skont it-Trattat tal-UE)

ATTI ADOTTATI SKONT IT-TITOLU V TAT-TRATTAT TAL-UE

DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL

tas-27 ta' April 2009

li timplimenta l-Pożizzjoni Komuni 2008/369/PESK dwar miżuri restrittivi kontra r-Repubblika Demokratika tal-Kongo

(2009/349/PESK)

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Waqt li kkunsidra l-Pożizzjoni Komuni 2008/369/PESK tal-14 ta' Mejju 2008 dwar miżuri restrittivi kontra r-Repubblika Demokratika tal-Kongo [1], u b'mod partikolari l-Artikolu 6 tagħha, flimkien mal-Artikolu 23(2) tat-Trattat tal-Unjoni Ewropea,

Billi:

(1) Wara l-adozzjoni mill-Kunsill tas-Sigurtà tan-Nazzjonijiet Uniti fit-31 ta' Marzu 2008 tar-Riżoluzzjoni 1807 (2008) (UNSCR 1807 (2008)), il-Kunsill adotta l-Pożizzjoni Komuni 2008/369/PESK tal-14 ta' Mejju 2008 dwar miżuri restrittivi kontra r-Repubblika Demokratika tal-Kongo.

(2) Fit-3 ta' Marzu 2009, il-Kumitat tas-Sanzjonijiet stabbilit skont ir-Riżoluzzjoni 1533 (2004) tal-Kunsill tas-Sigurtà tan-Nazzjonijiet Uniti (UNSCR 1533 (2004)) emenda l-lista ta' persuni u entitajiet li huma suġġetti għall-miżuri restrittivi.

(3) Ill-listi ta' persuni u entitajiet li huma suġġetti għall-miżuri restrittivi fl-Anness mal-Pożizzjoni Komuni 2008/369/PESK għandhom jiġu sostitwiti kif meħtieġ. Il-listi għandhom jiġu emendati wkoll biex jinkludu informazzjoni addizzjonali għal ċerti persuni u entitajiet u biex jitneħħa individwu wieħed kif determinat mill-Kumitat tas-Sanzjonijiet,

IDDEĊIEDA KIF ĠEJ:

Artikolu 1

Il-listi ta' persuni u entitajiet stabbiliti fl-Anness mal-Pożizzjoni Komuni 2008/369/PESK huma b'dan sostitwiti bil-listi stabbiliti fl-Anness ma' din id-Deċiżjoni.

Artikolu 2

Din id-Deċiżjoni għandha tibda jkollha effett fid-data tal-adozzjoni tagħha.

Artikolu 3

Id-Deċiżjoni għandha tiġi ppubblikata fil-*Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmula fi Brussell, 27 ta' April 2009

Għall-Kunsill

Il-President

A. VONDRA

[1] ĠU L 127, 15.5.2008, p. 84.

ANNESS

"a) **Lista ta' persuni msemmija fl-Artikoli 3, 4 u 5**

	Kunjom	Isem	Psewdonimu	Sess	Titolu, funzjoni	Indirizz (Nru, triq, kodiċi postali, belt, pajjiż)	Data tat-twelid	Post tat-twelid (belt, pajjiż)	Numru tal-passaport jew ID (inkluż il-pajjiż fejn inħarġu u d-data u l-post tal-ħruġ)	Ċittadinanza	Data tan-nomina	Informazzjoni oħra
1.	BWAMBALE	Frank Kakolele	Frank Kakorere, Frank Kakorere Bwambale	M							1.11.2005	Il-Mexxej RDK-ML ta' qabel, eżerċita influwenza fuq linji politiċi u kellu kmand u kontroll fuq l-attivitajiet tal-forzi tal-RDK-ML, wieħed mill-gruppi armati u milizzji msemmija fil-paragrafu 20 tar-Riż. 1493 (2003), kien responsabbli għat-traffikar ta' armi, fi ksur tal-embargo tal-armi. Telaq mis-CNDP f'Jannar 2008. Residenti f'Kinshasa minn Diċembru 2008.
2.	KAKWAVU BUKANDE	Jérôme	Jérôme Kakwavu	M						Kongoliża	1.11.2005	Magħruf bħala: 'Kmandant Jérôme'. Qabel kien President tal-UCD/FAPC. Kontroll tal-FAPC ta' okkupazzjonijet illegali fuq il-fruntiera bejn l-Uganda u r-RDK - rotta ta' transitu ewlenija għaċ-ċirkolazzjoni tal-armi. Bħala President tal-FAPC, huwa jeżerċita influwenza fuq linji politiċi u jżomm kmand u kontroll fuq l-attivitatjiet tal-forzi tal-FAPC, li kienu involuti fit-traffikar tal-armi u, konsegwentament, fi ksur tal-embargo tal-armi. Mogħti l-kariga ta' Ġeneral fl-FARDC f'Diċembru 2004. Minn Diċembru 2008, jibqa' fl-FARDC, ibbażat f'Kinshasa.
3.	KATANGA	Germain		M						Kongoliża	1.11.2005	Kap tal-FRPI. Maħtur Ġeneral fl-FARDC f'Diċembru 2004. Involut fi trasferimenti ta' armamenti, fi ksur tal-embargo tal-armi. Taħt arrest domiċiljari f'Kinshasa minn Marzu 2005 minħabba involviment tal-FRPI f'abbużi tad-drittijiet tal-bniedem. Konsenjat mill-Gvern tar-RDK lill-Qorti Kriminali Internazzjonali fit-18 ta' Ottubru 2007.

	Kunjom	Isem	Psewdonimu	Sess	Titolu, funzjoni	Indirizz (Nru, triq, kodiċi postali, belt, pajjiż)	Data tat-twelid	Post tat-twelid (belt, pajjiż)	Numru tal-passaport jew ID (inkluż il-pajjiż fejn inħarġu u d-data u l-post tal-ħruġ)	Ċittadinanza	Data tan-nomina	Informazzjoni oħra
4.	LUBANGA	Thomas		M				Ituri		Kongoliża	1.11.2005	President tal-UPC/L, wieħed mill-gruppi armati u milizzji msemmija fil-paragrafu 20 tar-Riż. 1493 (2003), involut fit-traffikar ta' armi, fi ksur tal-embargo tal-armi. Arrestat f'Kinshasa f'Marzu 2005 minħabba involviment tal-UPC/L fi ksur abbużiv tad-drittijiet tal-bniedem. Trasferit lill-QKI mill-awtoritajiet Kongoliżi fis-17 ta' Marzu 2006. Minn Diċembru 2008 qed jiġi pproċessat għal delitti tal-gwerra.
5.	MANDRO	Khawa Panga	Kawa Panga, Kawa Panga Mandro, Kawa Mandro, Yves Andoul Karim, Mandro Panga Kahwa, Yves Khawa Panga Mandro	M			20.8.1973	Bunja		Kongoliża	1.11.2005	Magħruf bħala: 'Kap Kahwa', 'Kawa'. Eks-President tal-PUSIC, wieħed mill-gruppi armati u milizzji msemmija fil-paragrafu 20 tar-Riż. 1493 (2003), involut fi traffikar ta' armi, fi ksur tal-embargo tal-armi. Fil-ħabs f'Bunja mill-04/05 minħabba s-sabotaġġ tal-proċess ta' paċi ta' Ituri. Arrestat mill-awtoritajiet Kongoliżi f'Ottubru 2005, meħlus mill-Qorti tal-Appell f'Kisangani, sussegwentement trasferit lill-awtoritajiet ġudizzjarji f'Kinshasa fuq akkużi ġodda ta' delitti kontra l-umanità, delitti tal-gwerra, omiċidju, attakk aggravat u swat
6.	MBARUSHIMANA	Callixte		M			24.7.1963	Ndusu/ Ruhengeri Provinċja tat-Tramuntana, Rwanda		Rwandiża	3.3.2009	Segretarju Eżekuttiv tal-FDLR. Mexxejj Politiku/ Militari ta' grupp armat barrani li jopera fir-Repubblika Demokratika tal-Kongo, li jimpedixxu d-diżarm u r-ripatrijazzjoni volontarja u s-sistemazzjoni mill-ġdid ta' kumbattenti, skont riżoluzzjoni 1857 (2008) OP 4 (b) tal-Kunsill ta' Sigurtà. Post attwali: Pariġi jew Thaïs, Franza.

	Kunjom	Isem	Psewdonimu	Sess	Titolu, funzjoni	Indirizz (Nru, triq, kodiċi postali, belt, pajjiż)	Data tat-twelid	Post tat-twelid (belt, pajjiż)	Numru tal-passaport jew ID (inkluż il-pajjiż fejn inħarġu u d-data u l-post tal-ħruġ)	Ċittadinanza	Data tan-nomina	Informazzjoni oħra
7.	MPAMO	Iruta Douglas	Mpano, Douglas Iruta Mpamo	M		Bld Kanya-muhanga 52, Goma	28.12.1965/ 29.12.1965	Bashali, Masisi / Goma, DRC		Kongoliża	1.11.2005	Sid/Maniġer tal-Compagnie Aérienne des Grands Lacs u tal-Great Lakes Business Company, li l-inġenji tal-ajru tagħhom intużaw biex jipprovdu għajnuna lill-gruppi armati u milizzji msemmija fil-paragrafu 20 tar-Riż. 1493 (2003). Responsabbli wkoll għall-ħabi ta' informazzjoni taħt forma oħra fuq titjiriet u f'merkanziji apparentament biex jippermetti l-ksur tal-embargo tal-armi. Ibbażat f'Goma u Gisenyi, Rwanda. Spiss jaqsam il-fruntiera bejn ir-Rwanda u l-Kongo.
8.	MUDACUMURA	Sylvestre		M						Rwandiża	1.11.2005	Magħruf bħala: 'Radja', 'Mupenzi Bernard', 'General Major Mupenzi'. President tal-FDLR, jeżerċeta influwenza fuq linji politiċi u għandu kmand u kontroll fuq l-attivitajiet tal-forzi tal-FDLR, wieħed mill-gruppi armati u milizzji msemmija fil-paragrafu 20 tar-Riż. 1493 (2003), involut fit-traffikar ta' armi, fi ksur tal-embargo tal-armi. Minn Diċembru 2008, għadu jservi bħala kmandant militari tal-FDLR-FOCA Ibbażat f'Kibua, territorju Masisi, RDK.

	Kunjom	Isem	Psewdonimu	Sess	Titolu, funzjoni	Indirizz (Nru, triq, kodiċi postali, belt, pajjiż)	Data tat-twelid	Post tat-twelid (belt, pajjiż)	Numru tal-passaport jew ID (inkluż il-pajjiż fejn inħarġu u d-data u l-post tal-ħruġ)	Ċittadinanza	Data tan-nomina	Informazzjoni oħra
9.	MUJYAMBERE	Leopold	Musenyeri, Achille, Frere Petrus Ibrahim	M			17.3.1962, Est. 1966	Kigali, Rwanda		Rwandiża	3.3.2009	Kurunell. Kmandant tat-Tieni Diviżjoni tal-FOCA/ il-Brigati ta' Riżerva (fergħa armata tal-FDLR). Mexxejj militari ta' grupp armat barrani li jopera fir-Repubblika Demokratika tal-Kongo, li jimpedixxi d-diżarm u r-ripatrijazzjoni volontarja u s-sistemazzjoni mill-ġdid ta' kumbattenti, bi ksur tar-riżoluzzjoni 1857 (2008) OP 4 (b) tal-Kunsill ta' Sigurtà. Skont evidenza miġbura mill-Grupp ta' Esperti tal-Kumitat tas-Sanzjonijiet RDK tal-KSNU, imniżżel fid-dettall fir-rapport tiegħu tat-13 ta' Frar 2008, bniet irkuprati mill-FDLR-FOCA kienu ġew maħtufin u abbużati sesswalment. Minn nofs l-2007, l-FDLR-FOCA, li qabel kienet tirrekluta subien f'nofs jew tard fl-età ta' bejn it-tlettax u d-dsatax-il sena, qed tirrekluta b'qawwa żgħażagħ tal-età ta' 10 snin u iżjed. L-iżgħar fosthom imbagħad jintużaw bħala skorti, u t-tfal akbar fl-età jiġu skjerati bħala suldati fuq il-linja ta' quddiem, bi ksur tar-riżoluzzjoni 1857 (2008) OP4 (d) u (e) tal-Kunsill ta' Sigurtà. Post attwali: Mwenga, Kivu tan-Nofs-in-nhar, RDK.
10.	MURWANASHY-AKA	Dr. Ignace	Ignace	M			14.5.1963	Butera (Rwanda) / Ngoma, Butare (Rwanda)		Rwandiża	1.11.2005	President tal-FDLR, jeżerċeta influwenza fuq linji politiċi u għandu kmand u kontroll fuq l-attivitajiet tal-forzi tal-FDLR, wieħed mill-gruppi armati u milizzji msemmija fil-paragrafu 20 tar-Riż. 1493 (2003), involut fit-traffikar ta' armi, fi ksur tal-embargo tal-armi. Residenti fil-Ġermanja. Minn Diċembru 2008, għadu rikonoxxut bħala l-President tal-fergħa politika tal-FDLR-FOCA.
11.	MUSONI	Straton	IO Musoni	M			06.04.1961 (possibbilment 04.06.1961)	Mugambazi, Kigali, Rwanda		Passaport tar-Rwanda li skada fl-10.09.200-4	29.3.2007	Permezz tat-tmexxija tiegħu tal-FDLR, grupp armat barrani li jopera fir-RDK, Musoni qiegħed ixekkel id-diżarm u r-ripatrijazzjoni jew is-sistemazzjoni mill-ġdid volontarji ta' ġellieda li jagħmlu parti minn dawk il-gruppi, bi ksur tar-Riżoluzzjoni 1649 (2005). Residenti f'Neuffen, il-Ġermanja. Minn Diċembru 2008, għadu rikonoxxut bħala l-Viċi-President tal-fergħa politika tal-FDLR-FOCA.

	Kunjom	Isem	Psewdonimu	Sess	Titolu, funzjoni	Indirizz (Nru, triq, kodiċi postali, belt, pajjiż)	Data tat-twelid	Post tat-twelid (belt, pajjiż)	Numru tal-passaport jew ID (inkluż il-pajjiż fejn inħarġu u d-data u l-post tal-ħruġ)	Ċittadinanza	Data tan-nomina	Informazzjoni oħra
12.	MUTEBUTSI	Jules	Jules Mutebusi, Jules Mutebuzi Kurunell Mutebutsi	M				Kivu tan-Nofs-in-nhar		Kongoliża (Kivu tan-Nofs-in-nhar)	1/11/2005	Magħruf bħala: 'Kurunell Mutebutsi'. Qabel kien Deputat Kmandant Reġjonali tal-Militari tal-Għaxar MR f'April 2004, kien imkeċċi minħabba nuqqas ta' dixxiplina u ngħaqad ma' elementi oħra tar-rinnegat ta' dak li qabel kien l-RCD-G biex jieħdu l-belt ta' Bukavu bil-forza f'Mejju 04. Akkużat bir-riċeviment ta' armamenti barra l-istrutturi tal-FARDC u l-proviżjon ta' forniment lil gruppi armati u milizzji msemmija f'paragrafu 20 tar-Riż. 1493 (2003), fi ksur tal-embargo tal-armi. Arrestat mill-awtoritajiet Rwandiżi f'Diembru 2007 meta pprova jaqsam il-fruntiera lejn ir-RDK. Jingħad li attwalment jinsab 'imrażżan'.
13.	NGUDJOLO	Matthieu Cui	Cui Ngudjolo	M							1.11.2005	'Kurunell' jew 'Ġeneral'. Kap tal-personal tal-FNI u qabel kien Kap tal-persunal tal-FRPI, eżerċita influwenza fuq linji ta' politika u kellu kmand u kontroll fuq l-attivitajiet tal-forzi tal-FRPI, wieħed mill-gruppi armati u milizzji msemmija fil-paragrafu 20 tar-Riż. 1493 (2003), responsabbli għat-traffikar ta' armi, fi ksur tal-embargo tal-armi. Arrestat minn MONUC f'Bunja f'Ottubru 2003. Konsenjat mill-Gvern tar-RDK lill-Qorti Kriminali Internazzjonali fis-7 ta' Frar 2008.
14.	NJABU	Floribert Ngabu	Floribert Njabu, Floribert Ndjabu, Floribert Ngabu Ndjabu	M							1.11.2005	President tal-FNI, wieħed mill-gruppi armati u milizzji msemmija fil-paragrafu 20 tar-Riż. 1493 (2003), involut fit-traffikar ta' armi, fi ksur tal-embargo tal-armi. Arrestat u miżmum taħt arrest domiċiljari f'Kinshasa minn Marzu 2005 minħabba involviment tal-FNI f'abbużi tad-drittijiet umani.

	Kunjom	Isem	Psewdonimu	Sess	Titolu, funzjoni	Indirizz (Nru, triq, kodiċi postali, belt, pajjiż)	Data tat-twelid	Post tat-twelid (belt, pajjiż)	Numru tal-passaport jew ID (inkluż il-pajjiż fejn inħarġu u d-data u l-post tal-ħruġ)	Ċittadinanza	Data tan-nomina	Informazzjoni oħra
15.	NKUNDA	Laurent	Laurent Nkunda Bwatare, Laurent Nkunda-batware, Laurent Nkunda Mahoro Batware, Laurant Nkunda Batware	M			6.2.1967/ 2.2.1967	Kivu tat-Tramun-tana/ Rutshuru		Kongoliża	1.11.2005	Magħruf bħala 'Chairman' u 'Papa Six' u 'General Nkunda'. Qabel kien Ġeneral tal-RCD-G. Ngħaqad ngħaqad ma' elementi oħra tar-rinnegat ta' dak li qabel kien l-RCD-G biex jieħdu l-belt ta' Bukavu fl-04 ta' Mejju bil-forza. Irċieva armamenti barra l-FARDC bi ksur tal-embargo tal-armi. Irċieva armamenti barra l-FARDC fi ksur tal-embargo tal-armi. Fundatur, National Congress for the People's Defense, 2006; Uffiċjal Anzjan, Rally for Congolese Democracy-Goma (RCD-G), 1998-2006;Officer Rwandan Patriotic Front (RPF), 1992-1998. Residenti f'Tebero u Kitchanga, territorju Masisi. Minn Diċembru 2008, kmandant tas-CNDP f'Kivu tat-Tramuntana.
16.	NTAWUNGUKA	Pacifique	Kurunell Omega, Nzeri, Israel, Pacifique Ntawung-ula	M			1.1.1964, Est. 1964	Gaseke, Provinċja ta' Gisenyi, Rwanda		Rwandiża	3.3.2009	Kurunell. Kmandant tal-Ewwel Diviżjoni tal-FOCA (fergħa armata tal-FDLR). Mexxejj militari ta' grupp armat barrani li jopera fir-Repubblika Demokratika tal-Kongo, li jimpedixxi d-diżarm u r-ripatrijazzjoni volontarja u s-sistemazzjoni mill-ġdid ta' kumbattenti, bi ksur tar-riżoluzzjoni 1857 (2008) OP 4 (b) tal-Kunsill ta' Sigurtà. Skont evidenza miġbura mill-Grupp ta' Esperti tal-Kumitat tas-Sanzjonijiet RDK tal-KSNU, imniżżel fid-dettall fir-rapport tiegħu tat-13 ta' Frar 2008, bniet irkuprati mill-FDLR-FOCA kienu ġew maħtufin u abbużati sesswalment. Minn nofs l-2007, l-FDLR-FOCA, li qabel kienet tirrekluta subien f'nofs jew tard fl-età ta' bejn it-tlettax u d-dsatax-il sena, qed tirrekluta b'qawwa żgħażagħ mill-età ta' 10 snin. L-iżgħar fosthom imbagħad jintużaw bħala skorti, u t-tfal akbar fl-età jiġu skjerati bħala suldati fuq il-linja ta' quddiem, skont ir-riżoluzzjoni 1857 (2008) OP4 (d) u (e) tal-Kunsill ta' Sigurtà. Post attwali: Peti, il-fruntiera Walikale-Masisis, RDK. Irċieva taħriġ militari fl-Eġittu;

	Kunjom	Isem	Psewdonimu	Sess	Titolu, funzjoni	Indirizz (Nru, triq, kodiċi postali, belt, pajjiż)	Data tat-twelid	Post tat-twelid (belt, pajjiż)	Numru tal-passaport jew ID (inkluż il-pajjiż fejn inħarġu u d-data u l-post tal-ħruġ)	Ċittadinanza	Data tan-nomina	Informazzjoni oħra
17.	NYAKUNI	James		M						Ugandani-ża	1.11.2005	Sħab fil-kummerċ mal-'Kmandant Jerome', b'mod partikolari f'kuntrabandu fil-fruntiera RDK/ Uganda, inkluż kuntrabandu suspettat ta' armamenti u materjal militari fi trakkijiet mhux imfittxija. Ksur tal-embargo tal-armi u forniment ta' għajnuna lil gruppi armati u milizzji msemmija fil-paragrafu 20 tar-Riż.1493 (2003), inkluż appoġġ finanzjarju li jippermettilhom li joperaw b'mod militari.
18.	NZEYIMANA	Stanislas	Deogratias Bigaruka Izabayo, Bigaruka, Bigurura, Izabayo Deo	M			1.1.1966; Est. 1967; Alt. 28.8.1966	Mugusa (Butare), Rwanda		Rwandiża	3.3.2009	Brigadier Ġenerali. Deputat Kmandant tal-FOCA (fergħa armata tal-FDLR). Mexxejj militari ta' grupp armat barrani li jopera fir-Repubblika Demokratika tal-Kongo, li jimpedixxi d-diżarm u r-ripatrijazzjoni volontarja u s-sistemazzjoni mill-ġdid ta' kumbattenti, bi ksur tar-riżoluzzjoni 1857 (2008) OP 4 (b) tal-Kunsill ta' Sigurtà. Skont evidenza miġbura mill-Grupp ta' Esperti tal-Kumitat tas-Sanzjonijiet RDK tal-KSNU, imniżżel fid-dettall fir-rapport tiegħu tat-13 ta' Frar 2008, bniet irkuprati mill-FDLR-FOCA kienu ġew maħtufin u abbużati sesswalment. Minn nofs l-2007, l-FDLR-FOCA, li qabel kienet tirrekluta subien f'nofs jew tard fl-età ta' bejn it-tlettax u d-dsatax-il sena, qed tirrekluta b'qawwa żgħażagħ tal-età ta' 10 snin u iżjed. L-iżgħar fosthom imbagħad jintużaw bħala skorti, u t-tfal akbar fl-età jiġu skjerati bħala suldati fuq il-linja ta' quddiem, bi ksur tar-riżoluzzjoni 1857 (2008) OP4 (d) u (e) tal-Kunsill ta' Sigurtà. Post attwali: Kalonge, Masisi, Kivu tat-Tramuntana, RDK jew Kibua, RDK

	Kunjom	Isem	Psewdonimu	Sess	Titolu, funzjoni	Indirizz (Nru, triq, kodiċi postali, belt, pajjiż)	Data tat-twelid	Post tat-twelid (belt, pajjiż)	Numru tal-passaport jew ID (inkluż il-pajjiż fejn inħarġu u d-data u l-post tal-ħruġ)	Ċittadinanza	Data tan-nomina	Informazzjoni oħra
19.	OZIA MAZIO	- Dieudonné	Ozia Mazio	M			6.6.1949	Ariwara, DRC		Kongoliża	1.11.2005	Magħruf bħala: 'Omari', 'Mr Omari'. President tal-FEC fit-territorju ta' Aru. Pjanijiet finanzjarji mal-Kmandant Jerome u l-FAPC u traffikar fil-fruntiera RDK/Uganda, li ppermetta d-dispożizzjoni ta' fornimenti u flus kontanti għall-'Kmandant Jerome' u t-truppi tiegħu. Ksur tal-embargo tal-armi, inkluż il-forniment ta' għajnuna lil gruppi armati u milizzja msemmija fil-paragrafu 20 tar-Riż. 1493 (2003). Miet f'Ariwara fit-23 Settembru 2008.
20.	TAGANDA	Bosco	Bosco Ntaganda, Bosco Ntagenda, Ġeneral Taganda	M						Kongoliża	1.11.2005	Magħruf bħala: 'Terminator', 'Maġġur'. Kmandant militari tal-UPC/L, li jeżerċita influwenza fuq linji politiċi u jżomm kmand u kontroll fuq l-attivitajiet tal-UPC/L, wieħed mill-gruppi armati u milizzji msemmija fil-paragrafu 20 tar-Riż. 1493 (2003), involut fit-traffikar ta' armi, fi ksur tal-embargo tal-armi. Huwa kien maħtur Ġeneral tal-FARDC f'Diċembru 2004 imma rrifjuta li jaċċetta l-promozzjoni, u għalhekk baqa' barra l-FARDC. Minn Diċembru 2008, kap tal-personal tas-CNDP. Ibbażat f'Bunagana u Rutshuru.

b) **Lista ta' entitajiet imsemmija fl-Artikoli 3, 4, u 5**

	Isem	Psewdo-nimu	Indirizz (Nru, triq, kodiċi postali, belt, pajjiż)	Post tat-twelid (belt, pajjiż)	Data tar-reġistrazzjoni	Numru tar-reġistrazzjoni	Post prinċipali tan-negozju	Data tan-nomina	Informazzjoni oħra
21.	BUTEMBO AIRLINES (BAL)			Butembo, RDK				29.3.2007	Kumpannija tal-ajru privata, topera minn Butembo. Kisoni Kambale (miet fil-5 ta' Lulju 2007 u sussegwentement tneħħa mil-lista fl-24 ta' April 2008) uża l-kumpannija tal-ajru tiegħu biex jittrasporta deheb tal-FNI, razzjonijiet u armi bejn Mongwalu u Butembo. Dan jikkostitwixxi 'l-għoti ta' assistenza' lil gruppi armati illegali bi ksur tal-embargo tal-armi, tar-Riżoluzzjonijiet 1493 (2003) u 1596 (2005). Minn Diċembru 2008, il-BAL ma għadhiex iżżomm liċenzja tat-tħaddim ta' inġenji tal-ajru fir-RDK.
22.	CONGOCOM TRADING HOUSE			Butembo, RDK (Tel: +253 (0) 99 983 784				29.3.2007	Kumpannija tan-negozju fid-deheb f'Butembo. CONGOCOM kienet proprjetà ta' Kisoni Kambale (miet fil-5 ta' Lulju 2007 u sussegwentement tneħħa mil-lista fl-24 ta' April 2008). Kisoni kiseb kważi d-deheb kollu li jiġi prodott fid-distrett ta' Mongbwalu, li huwa kkontrollat mill-FNI. L-FNI jikseb dħul sostanzjali mit-taxxi imposti fuq din il-produzzjoni. Dan jikkostitwixxi 'l-għoti ta' assistenza' lil gruppi armati illegali bi ksur tal-embargo tal-armi, tar-Riżoluzzjonijiet 1493 (2003) u 1596 (2005).
23.	COMPAGNIE AERIENNE DES GRANDS LACS (CAGL), GREAT LAKES BUSINESS		CAGL, Avenue Président Mobutu, Goma, RDK (CAGL għandha wkoll uffiċċju f'Gisenyi, Rwanda); GLBC, PO Box 315, Goma, RDK (GLBC għandha wkoll uffiċċju f'Gisenyi, Rwanda);					29.3.2007	CAGL u GLBC huma kumpanniji li huma l-proprjetà ta' Douglas MPAMO, individwu li huwa diġà suġġett għal sanzjonijiet taħt ir-Riżoluzzjoni 1596 (2005). CAGL u GLBC intużaw għat-trasport ta' armi u munizzjon bi ksur tar-Riżoluzzjoni tal-embargo tal-armi 1493 (2003) u 1596 (2005). Minn Diċembru 2008, GLBC ma għadx kellha inġenji tal-ajru operazzjonali, għal-kemm diversi inġenji tal-ajru komplew itiru fl-2008 minkejja sanzjonijiet tan-NU.

	Isem	Psewdo-nimu	Indirizz (Nru, triq, kodiċi postali, belt, pajjiż)	Post tat-twelid (belt, pajjiż)	Data tar-reġistrazzjoni	Numru tar-reġistrazzjoni	Post prinċipali tan-negozju	Data tan-nomina	Informazzjoni oħra
24.	MACHANGA LTD		Kampala, Uganda					29.3.2007	Kumpannija tal-esportazzjoni tad-deheb (Diretturi: Is-Sur Rajendra Kumar Vaya u s-Sur Hirendra M. Vaya). Is-Sur Rajua) MACHANGA xtrat id-deheb permezz ta' relazzjoni kummerċjali regolari ma' kummerċjanti fir-RDK li kienu konnessi mill-qrib mal-milizzji. Dan jikkostitwixxi 'l-għoti ta' assistenza' lil gruppi armati illegali bi ksur tal-embargo tal-armi, tar-Riżoluzzjonijiet 1493 (2003) u 1596 (2005).
25.	TOUS POUR LA PAIX ET LE DEVE-LOPPMENT (NGO)	TPD	Goma, Kivu tat-Tramuntana					1.11.2005	Implikata fil-ksur tal-embargo tal-armi, billi pprovdiet għajnuna lill-RCD-G, b'mod partikolari billi forniet trakkijiet għat-trasport ta' armi u truppi, u anke billi ttrasportat armi għad-distribuzzjoni, lil partijiet tal-popolazzjoni f'Masisi u Rutshuru, Kivu tat-Tramuntana, fil-bidu tal-2005. Minn Diċembru 2008, TPD kienet għadha teżisti u kellha uffiċċji f'diversi bliet fit-territorji Masisi u Rutshuru, iżda l-attivitajiet tagħha kienu kważi waqfu.
26.	UGANDA COMMERCIAL IMPEC (UCI) LTD		Kajoka Street, Kisemente Kampala, Uganda (Tel: +256 41 533 578/9); indirizz alternattiv: PO Box 22709, Kampala, Uganda					29.3.2007	Kumpannija tal-esportazzjoni tad-deheb f'Kampala. (Diretturi Is-Sur Kunal LODHIA u s-Sur J.V. LODHIA). UCI xtrat id-deheb permezz ta' relazzjoni kummerċjali regolari ma' kummerċjanti fir-RDK li kienu konnessi mill-qrib mal-milizzji. Dan jikkostitwixxi 'l-għoti ta' assistenza' lil gruppi armati illegali bi ksur tal-embargo tal-armi, tar-Riżoluzzjonijiet 1493 (2003) u 1596 (2005)."